

AANVULLENDE LEGINSTRUCTIE JUMPAX® BASIC



ALGEMEEN

Raadpleeg voor het leggen van Jumpax® Basic altijd de leginstructie welke in de originele verpakking is bijgesloten. Jumpax® Basic is nagenoeg doortekeningvrij. Wij adviseren Jumpax® Basic altijd te leggen in combinatie met een verende Unifloor onderlaag.

JUMPAX® BASIC MET VLOERVERWARMING

In het geval van een vloerverwarming dient men een PE folie te gebruiken met een dikte van 200 µm. Het vloerverwarmingssysteem dient uitgeschakeld en volledig afgekoeld te zijn, vóór en tijdens het aanbrengen van Jumpax® Basic. De maximale temperatuur aan de bovenzijde van de dekvloer mag niet warmer worden dan 28 °C. In het geval dat de vloerbedekking op Jumpax® Basic wordt verlijmd, mag het verwarmingssysteem pas dan weer opgestart worden nadat de lijm volledig is afgebonden (uitgehard). De temperatuur wordt stapsgewijs opgevoerd. Zie hiervoor het opstartprotocol van de installatie instructies van het vloerverwarmingssysteem of vraag dit na bij de leverancier van de vloerverwarming. Bij toepassing onder tapijt dienen er onderlagen met een zo laag mogelijke warmte weerstand te worden toegepast, welke dan de maximaal voorgeschreven warmte weerstand van de complete opbouw niet mogen overschrijden. De warmte weerstand inclusief ondervloer mag maximaal 0,15 m².K/W. Bij vloerkoeling geldt een maximum van 0,10 m².K/W. (zie aanwijzingen vloerverwarmingsleverancier).

JUMPAX® BASIC EN NIET VERLIJNDE VLOERBEDEKKING

Niet verlijnde vloerbedekking zoals kliklaminaat, klik fineer, lamelparket en klik PVC, mogen zwevend (ontkoppeld) op Jumpax® Basic worden aangebracht.

JUMPAX® BASIC EN ELASTISCHE VLOERBEDEKKING

Elastische of zachte vloerbedekking (bijvoorbeeld PVC, linoleum, vinyl, rubber, kurk en tapijt) kunnen direct op de ondervloer worden aangebracht. Controleer de aangebrachte Jumpax® Basic ondervloer altijd op onregelmatigheden. Men dient altijd de naden van de topplaten te schuren met korrel 120 om eventuele doortekening zoveel mogelijk te beperken. Voordat de vloerbedekking wordt geplaatst, dient de aangebrachte Jumpax® Basic ondervloer vrij te zijn van stof. Directe verlijming van vloerbedekking bestaande uit een rug van jute, kokos of wol is niet geschikt. (Voor het juiste lijmadvies kunt u altijd advies inwinnen bij uw lijmleverancier of onze website raadplegen: unifloor.nl/technische-info/lijmadvies)

JUMPAX® BASIC EN PU VLOEREN

Jumpax® Basic is niet geschikt voor PU vloeren.

JUMPAX® BASIC EN MASSIEF PARKET

Jumpax® Basic is niet geschikt voor massief parket

JUMPAX® BASIC EN 2 OF 3 LAAGS LAMELPARKET OF PREFAB TAPIS (DIRECT VERLIJMD)

Jumpax® Basic is niet geschikt voor 2 of 3 laag lamelparket en prefab tapis.

JUMPAX® BASIC EN PLAVUIZEN

Jumpax® Basic is niet geschikt voor plavuizen.

TIP

Jumpax® Basic binnen 48 uur beleggen of anders volledig afdekken met PE folie. Voor het activeren van de interactieve lijm tussen de onder- en de bovenplaat, kan ook een 75 kilo zware linoleumroller worden gebruikt. Indien lengte en/of breedte van de Jumpax® Basic ondervloer groter is dan 10 meter, dan dient er 1 mm expansieruimte per extra meter te worden toegevoegd. De absolute lengte of breedte van de Jumpax® Basic ondervloer mag maximaal 12 meter bedragen.

WE BIEDEN 5 JAAR GARANTIE OP HET GEHELE JUMPAX®-ASSORTIMENT:



- Na het leggen van een Jumpax ondervloer kunt u de garantie aanvragen via de website: garantie-unifloonline.nl. Het garantiecertificaat wordt dan automatisch gegenereerd en rechtstreeks naar uw klant verzonden.
- Check de garantievooraardelen op garantie-unifloonline.nl.

ERGÄNZENDE VERLEGEHINWEISE JUMPAX® BASIC



ALLGEMEINES

Vor der Verlegung von Jumpax® Basic immer die der Originalverpackung beiliegende Verlegeanleitung lesen. Bei Jumpax® Basic ist Abzeichnung im Belag nahezu ausgeschlossen. Wir empfehlen, Jumpax® Basic stets in Kombination mit einer federnden Unifloor-Unterlage zu verlegen.

JUMPAX® BASIC UND FUSSBODENHEIZUNG

Im Falle einer Fußbodenheizung ist eine PE-Folie mit einer Dicke von 200 µ zu verwenden. Die Fußbodenheizungsanlage muss vor und während der Verlegung von Jumpax® Basic ausgeschaltet und vollständig abgekühlt sein. Die Höchsttemperatur an der Oberseite des Estrichs darf 28 °C nicht überschreiten. Falls der Fußbodenbelag auf Jumpax® Basic verklebt wird, ist das Wiedereinschalten der Heizungsanlage erst nach dem vollständigen Abbinden (Aushärten) des Klebstoffs gestattet. Die Temperatur wird schrittweise erhöht. Dazu das Inbetriebnahmeprotokoll in der Installationsanleitung der Fußbodenheizungsanlage oder den Lieferanten der Fußbodenheizung zurate ziehen. Beim Einsatz unter Teppichbelägen sind Unterlagen mit einem möglichst geringen Wärmedurchlasswiderstand zu verwenden, die nicht zu einer Überschreitung des maximal zulässigen Wärmedurchgangswiderstands des kompletten Aufbaus führen dürfen. Der maximal zulässige Wärmedurchgangswiderstand einschließlich Unterboden beträgt 0,15 m².K/W. Bei Fußbodenkühlung gilt ein Höchstwert von 0,10 m².K/W. (Siehe Angaben des Fußbodenheizungs-lieferanten.)

JUMPAX® BASIC UND NICHT VERKLEBTE FUSSBODENBELÄGE

Nicht verklebte Fußbodenbeläge wie Klicklaminaat, Klick-Furnierparkett, -Mehrschichtparkett und click PVC können auf Jumpax® Basic schwimmend (entkoppelt) verlegt werden.

JUMPAX® BASIC UND ELASTISCHE FUSSBODENBELÄGE

Elastische oder weiche Fußbodenbeläge (zum Beispiel PVC, Linoleum, Vinyl, Gummi, Kork und Teppich) können direkt auf dem Unterboden verlegt werden. Den verlegten Jumpax® Basic-Unterboden immer auf Unregelmäßigkeiten überprüfen. Die Stöße der Deckplatten müssen immer mit Körnung 120 bündig geschliffen werden, um eine eventuelle Abzeichnung so weit wie möglich zu beschränken. Vor der Verlegung des Fußbodenbelags muss der verlegte Jumpax® Basic-Unterboden staubfrei sein. Nicht geeignet für die direkte Verklebung von Fußbodenbelägen mit einem Rücken aus Jute, Kokos oder Wolle. (Eine Empfehlung bezüglich des passenden Klebstoffs können Sie jederzeit bei Ihrem Klebstofflieferanten einholen oder auf unserer Website finden: www.unifloor.info/downloads/klebstoff-empfehlungen)

JUMPAX® BASIC UND PU-BÖDEN

Jumpax® Basic ist nicht geeignet für PU-Böden.

JUMPAX® BASIC UND MASSIVPARKETT

Jumpax® Basic ist nicht geeignet für Massivparkett.

JUMPAX® BASIC UND 2 ODER 3 SCHICHTIGES PARKETT ODER 2 SCHICHT MASSIVPARKETT (DIREKT VERKLEBT)

Jumpax® Basic ist nicht geeignet für 2 oder 3 schichtiges Parkett und 2 schichtiges Massivparkett.

JUMPAX® BASIC UND FLIESEN

Jumpax® Basic ist nicht geeignet für Fliesen.

TIPP

Jumpax® Basic innerhalb von 48 Stunden mit einem Bodenbelag versehen oder anderenfalls vollständig mit PE-Folie abdecken. Zur Aktivierung des Kontaktklebstoffs zwischen Träger- und Deckplatte kann auch eine 75 Kilo schwere Linoleum Andrückwalze verwendet werden. Falls Länge und/oder Breite des Jumpax® Basic Unterbodens 10 Meter überschreiten, ist für jeden weiteren Meter 1 mm Dehnungsspielraum hinzuzufügen. Die maximal zulässige absolute Länge oder Breite des Jumpax® Basic-Unterbodens beträgt 12 Meter.

WIR GEWÄHREN 5 JAHRE GARANTIE AUF ALLE JUMPAX®-UNTERBÖDEN:



- Nach dem Verlegen eines Jumpax®-Unterbodens können Sie auf der folgenden Website eine Garantie beantragen: garantie-unifloonline.info. Das Garantie-zertifikat wird automatisch generiert und direkt an Ihren Kunden gesendet.
- Die Garantiebedingungen finden Sie auch auf garantie-unifloonline.info oder einfach den QR-Code scannen.

SUPPLEMENTARY FITTING INSTRUCTIONS JUMPAX® BASIC



GENERAL

Before installing Jumpax® Basic, always read the fitting instructions enclosed in the original packaging. With Jumpax® Basic there is virtually no showing through of panel joints. We recommend always laying Jumpax® Basic in combination with a resilient Unifloor underlay.

JUMPAX® BASIC AND FLOOR HEATING

If floor heating is present, a 200 µm-thick PE foil should be used. The floor heating system must be switched off and completely cooled down before and during the installation of Jumpax® Basic. The maximum temperature on the top of the floor screed may not exceed 28 °C. If the floor covering is glued to Jumpax® Basic, the heating system may only be restarted after the adhesive has bonded fully (hardened). The temperature is raised gradually. See the startup protocol of the installation instructions for the floor heating system, or check with the supplier of the floor heating. For use under carpet, underlays must be used with the lowest possible thermal resistance, which may not exceed the maximum prescribed thermal resistance of the complete system. The maximum allowable thermal resistance including the subfloor is 0.15 m²K/W. A maximum of 0.10 m²K/W applies to floor cooling (see the instructions of the floor heating supplier).

JUMPAX® BASIC AND NON-GLUED FLOOR COVERING

Non-glued floor covering, such as click laminate, click veneer, parquet and LVT click, may be installed floating (disconnected) on top of Jumpax® Basic.

JUMPAX® BASIC AND ELASTIC FLOOR COVERING

Elastic or soft floor covering (for example PVC, linoleum, vinyl, rubber, cork and carpet) can be laid directly on the subfloor. Always check the installed Jumpax® Basic subfloor for any irregularities. The seams of the top boards should always be sanded with 120-grit sandpaper to prevent panel joints from showing through. Before the floor covering is laid, the installed Jumpax® Basic subfloor must be free of dust. Direct bonding of floor covering consisting of a jute, cocos or wool backing is not suitable. (You can obtain advice on the correct adhesive from your adhesive).

JUMPAX® BASIC AND PU FLOORS

Jumpax® Basic is not suitable for PU floors.

JUMPAX® BASIC AND SOLID PARQUET

Jumpax® Basic is not suitable for solid parquet.

JUMPAX® BASIC AND MULTIPLE LAYER AND PREFAB WOODEN STRIP FLOORING (GLUED DIRECTLY)

Jumpax® Basic is not suitable for multiple layer and prefab wooden strip flooring.

JUMPAX® BASIC AND FLOOR TILES

Jumpax® Basic is not suitable for floor tiles.

TIP

Lay the floor on Jumpax® Basic within 48 hours or otherwise cover fully with PE foil. To activate the interactive adhesive between the bottom and top boards, a 75-kg linoleum roller can also be used. If the length and/or width of the Jumpax® Basic subfloor is greater than 10 metres, 1 mm expansion space per extra metre must be added. The absolute length or width of the Jumpax® Basic subfloor may not exceed 12 metres.

WE PROVIDE A 5-YEAR WARRANTY ON THE ENTIRE JUMPAX® RANGE



- After laying a Jumpax underfloor you can apply warranty at the following website: warranty-unifloonline.com. The warranty certificate is generated automatically and sent directly to your customer.
- Check the warranty conditions at warranty-unifloonline.com.

INSTRUCTIONS DE MONTAGE SUPPLÉMENTAIRES JUMPAX® BASIC



GÉNÉRAL

Avant d'installer Jumpax® Basic, lisez toujours les instructions de montage incluses dans l'emballage d'origine. Avec Jumpax® Basic, les joints des panneaux ne sont pratiquement pas visibles.

JUMPAX® BASIC ET CHAUFFAGE PAR LE SOL

En cas de combinaison avec un plancher chauffant il est indispensable de d'abord installer un film PE avec une épaisseur de 200 µ.

Le chauffage par le sol doit impérativement être éteint et refroidi complètement avant et pendant la pose du Jumpax® Basic. La température maximale du côté supérieur du support ne peut pas dépasser 28 °C. Au cas où le revêtement de sol est collé sur le Jumpax® Basic, le système de chauffage par le sol ne peut être redémarré qu'après le durcissement complet de la colle. La température doit impérativement être augmentée graduellement. Pour cela nous référons au protocole de démarrage des instructions d'installation de votre plancher chauffant ou renseignez-vous auprès de votre installateur.

Si vous voulez poser de la moquette il faut utiliser des systèmes de sous-couches avec une résistance thermique aussi basse que possible. Cette résistance ne peut jamais dépasser la résistance thermique maximale prescrite de la composition entière du sol (sous-couche + revêtement de sol).

La résistance thermique, sous-couche incluse, ne peut pas dépasser 0,15 m².K/W en cas de chauffage au sol. En cas de présence d'un système de chauffage par le sol qui sait aussi rafraîchir le sol (le plancher rafraîchissant) le maximum valable est de 0,10 m².K/W. (voir les recommandations de votre fournisseur du système de chauffage au sol).

REVÊTEMENT DE SOL JUMPAX® BASIC ET NON COLLÉ

Les revêtements de sol non collés, tels que le stratifié Click, le placage Click, le parquet et le clic LVT, peuvent être installés flottants (déconnectés) sur le dessus de Jumpax® Basic.

REVÊTEMENT DE SOL JUMPAX® BASIC ET ÉLASTIQUE

Le revêtement de sol élastique ou souple (par exemple LVT, linoléum, vinyle, caoutchouc, liège et tapis) peut être posé directement sur le sous-plancher. Vérifiez toujours le sous-plancher Jumpax® Basic installé pour toute irrégularité. Les coutures des panneaux supérieurs doivent toujours être poncées avec du papier de verre à grain 120 pour éviter que les joints des panneaux ne transparaissent. Avant la pose du revêtement de sol, le sous-plancher Jumpax® Basic installé doit être exempt de poussière. Les plaques ne conviennent pas pour le collage en direct d'un revêtement de sol avec un dos qui est composé de jute, de noix de coco ou de laine. (Vous pouvez obtenir des conseils sur l'adhésif approprié auprès de votre fournisseur d'adhésif)

SOLS JUMPAX® BASIC ET PU

Jumpax® Basic ne convient pas aux sols en PU.

PARQUET JUMPAX® BASIC ET MASSIF

Jumpax® Basic ne convient pas aux parquets massifs.

SOLS EN BOIS JUMPAX® BASIC ET MULTICOUCHES ET PRÉFABRIQUÉS (COLLÉS DIRECTEMENT)

Jumpax® Basic ne convient pas aux revêtements de sol en bois multicouches et préfabriqués

JUMPAX® BASIC ET CARREAUX DE SOL

Jumpax® Basic ne convient pas aux carreaux de sol.

POINTE

Couchez le sol sur Jumpax® Basic dans les 48 heures ou recouvrez autrement d'une feuille de PE. Pour activer l'adhésif interactif entre les panneaux inférieur et supérieur, un rouleau en linoléum de 75 kg peut également être utilisé. Si la longueur et / ou la largeur du sous-plancher Jumpax® Basic est supérieure à 10 mètres, un espace d'expansion de 1 mm par mètre supplémentaire doit être ajouté. La longueur ou la largeur absolue du sous-plancher Jumpax® Basic ne doit pas dépasser 12 mètres.

NOUS OFFRONS UNE GARANTIE DE 5 ANS SUR TOUTE LA GAMME JUMPAX®



- Après la pose d'un système de sol qui combine Jumpax et un revêtement de sol recommandé, vous pouvez vous inscrire à la garantie sur notre site internet par le lien warranty-unifloonline.com. Le certificat de garantie est généré automatiquement et envoyé en direct à votre client.
- Vérifiez les conditions de garantie sur warranty-unifloonline.com.



unifloor
UNDERLAY SYSTEMS

Unifloor B.V.
Arnsbergstraat 4
NL - 7418 EZ Deventer

Tel. +31 (0) 570 - 85 55 33
E-mail info@unifloor.nl
www.unifloor.nl

UK Toll Free 0845 603 0 906
Service-Line für Deutschland
Österreich & Schweiz:
Tel. +49 (152) 264 111 11



©2020 Unifloor B.V. All rights reserved.

1. Dimensions: 60 cm, 120 cm, 23 5/8", 47 1/4". Labels: topboard, baseboard. Thicknesses: 3 mm (3/32"), 4 mm (5/32"), 7 mm (9/32").

2. 24h, 45%-65% humidity, 18°C (65°F), RH < 75%.

3. Humidity: * sand cement screed 2%, * wooden floor 10%, * anhydrite 0,5%.

4. 1 meter, max. 3 mm, 3/32".

5. Unifloor alutape, Unifloor PE-foil 150 µm, 4 mil, 1 15/16", 50 mm, 12", 200 mm.

6. base.

7. base.

8. base.

9. side strip, 3/8", 10 mm.

10. base, 47 1/4", 120 cm, 30 cm, 11 13/13".

11. base, 47 1/4", 120 cm, 30 cm, 11 13/13", 35 7/16", 90 cm.

12. base, 35 7/16", 90 cm, 47 1/4", 120 cm, 11 13/13", 30 cm, 60 cm, 23 5/8".

13. 30 x 90, 30 x 120, 60 x 120, 60 x 90, 60 x 120, 60 x 120, 60 x 120, 60 x 120, 47 1/4", 120 cm, 35 7/16", 90 cm, 23 5/8", 60 cm, 11 13/13", 30 cm.

14. base.

15. top, 47 1/4", 120 cm, 23 5/8", 60 cm, 60 cm.

16. 60 x 120, 60 x 120, 60 x 120, 60 x 120, 60 x 120, 60 x 120, 47 1/4", 23 5/8", 120 cm, 60 cm. Follow sequence!

17. top, 120 grain sand paper.

18. max. 10 m., 33", 5/8", min. 16 mm. Expansion joints.

19. 5/8", min. 16 mm. Expansion joints between rooms.

20. Heat-foil.

21. Unifloor PE-foil 200 µm, 6 mil, Heat-blok.

22. < 48h, 3/8", 10 mm.

unifloor B.V.
Deventer
Jumpax®
Verlegeunterlagen
Brandverhalten:
DIN EN 13501-1, E1
(normal entflammbar)
Emissionsgeprüftes
Bauprodukt nach
DIBt-Grundsätzen
DIBt
Zulassungsnummer:
Z-158.10-47

FSC
www.fsc.org
FSC® C154437
The mark of
responsible forestry